A GUIDE TO

FIRST DIRECT METHOD ENGLISH READER.

WRITTEN BY

H. C. VAKIL.

PUBLISHERS.

MESSERS. VASANJI PARMANAND & CO,

BOOK-SELLERS & PUBLISHERS.

BOMBAY, 2.

1920.

PRINTED

·dya Bhagwanlal Tri·

·rinting Press, 51.

A GUIDE TO
FIRST DIRECT METHOD ENGLISH READER.

WRITTEN BY

H. C. YAKIL.

PUBLISHERS.

MESSERS. YASANJI PARMANAND & CO,

BOOK-SELLERS & PUBLISHERS.

BOMBAY, 2.

1920.

PRINTED BY

Vaidya Bhagwanlal Tribhuvan at The Subodhini Printing Press, 51, Bazar Gate, Fort, Bombay.

Price 4 Annas.

પ્રસ્તાવના.

ફસ્ટ ડાયરેકટ મેથડ ઇંગ્લીશ રીડરની આ મીનીંગ બુક બાળકોને એક નાની ડીકશનેરી થઇ પડે એ હેતુથીજ લખી બહાર પાડવામાં આવી છે. સાથે તરજુમો આપવામાં આવ્યો નથી પણ શબ્દોના બરાબર અભ્યાસથી બાળકો પોતાની હાથેજ તરજુમો કરે એ હેતુ છે, તરજુમો છપાવી બાળકોને પોપટીયું જ્ઞાન આપવું એ કરતાં શબ્દોના બરાબર અભ્યાસથી બાળકો પોતાની બુદ્ધિનો ઉપયોગ કરી તરજુમો બેસાડે એ ઇચ્છવા યોગ્ય છે. આ મિનીંગ બુકનો ઉપયોગ કરનાર બાળકે મિનીંગ વાંચતી વખતે પાસે વાંચનમાળા રાખી શબ્દો ગોખવા જેથી સરળ થઇ પડશે. અસ્તુ.

કર્તા.

પાઠ ૧ લો.

A. Peu (કલમ)

A pen (એ પેન) એક કલમ.
Lesson (લેશન) પાઠ.
About (અબાઉટ) વિષે, ના.
A Pen (એ પેન) કલમ.
Ram (રામ) છોકરાનું નામ.
What (વ્હોટ) શું?
Is (ઇઝ) છે.
This (ધીશ) આ
Mahmud (મહમદ) છોકરાનું નામ
What for (વ્હોટ ફોર) શા માટે
To write with(ટુ રાઇટવીથ) [લખવાને, લખવાના કામની
Nib (નીબ) ટાંપ, સ્ટીલ
Holder (હોલ્ડર) હોલ્ડર
Have (હેવ) ની પાસે છે
I have (આય હેવ) મારી પાસે છે.
Show (શો) બતાવવું.
Hand (હેન્ડ) હાથ
Put down (પુટ ડાઉન) નીચે મુકવું.
Take up (ટેક અપ) ઉપાડવું

પાઠ ૨ જો.

A Book (ચોપડી)

A Book (બુક) ચોપડી.
Is made of (ઇઝ મેડ ઑફ) ની બનેલી છે
Made (મેઇડ) બનાવ્યું
Paper (પેપર) કાગળ
Cover (કવર) પુંઠું
Cloth (ક્લોથ) કાપડ કપડું
Leaf (લીફ) પાંદડું
White (વ્હાઇટ) ધોળું, સફેદ
Ink (ઈંક) શાહી
Black (બ્લેક) કાળુ
Words (વર્ડઝ) શબ્દો
Are (આર) છે ઇઝનું બહુવચન છે.
Printed (પ્રીન્ટેડ) છાપેલા
With (વીથ) થી, સાથે, થકી અથવા વડે
How many (હાઉ મેની) કેટલા
Pages (પેજીસ) પાનાઓ
There (ધેર) ત્યાં

Fifty (ફીફ્ટી) પચાશ
Open (ઓપન) ઉઘાડવું
Shut (શટ) બંધ કરવું
Can (કેન) શકવું
Read (રીડ) વાંચવું
Good (ગુડ) સારો, ભલો
Friend (ફ્રેન્ડ) મિત્ર
We (વી) અમે, આપણી
Must (મસ્ટ) જોઇએ
Treat (ટ્રીટ) વર્તવું
Well (વેલ) સારી રીતે
And (એન્ડ) અને
Take care of(ટેક કેર ઑફ) ની સભાળ લેવી.
Tear (ટેર) ફાડવું
Make (મેઇક) કરવું
Not (નોટ) નહિ
Dirty (ડર્ટી) ગંદું, મેલું.
Keep (કીપ) રાખવું
Clean(કલીન)સ્વચ્છ, ચે

પાઠ ૩ જો.

A Pencil (સીસા પેન)

Pencil (પેન્સીલ) શિશાપેન
Wood (વુડ) લાકડું
Lead (લેડ) શિશું (ધાતુ છે)
Your (યોર) તમારું
Hold (હોલ્ડ) પકડવું
Between(બીટવીન)ની વચ્ચે
Fingers (ફીંગર્સ) આંગળીઓ

પાઠ ૪ થો.

A cap (કૅપ) ટોપી
Where (વ્હેર) ક્યાં ?
My (માય) મારૂં
Head (હેડ) માથું
Desk (ડેસ્ક) આંકડાનો ઢળતો ભાગ, ડેસ્ક
Take of (ટૅક ઑફ) લઇ લેવું
Put on (પુટ ઑન) પહેરવું
His (હીઝ) તેનું

પાઠ ૫ મો

A desk (એ ડેસ્ક) એક ઢળતું મેજ
Soft (સોફ્ટ) નરમ, સુંવાળુ
Hard (હાર્ડ) કઠણુ
To put on (ટુ પુટ ઑાન) રાખવાને
Small (સ્મૉલ) નાનું
Large (લાર્જ) મોટું
Strong (સ્ટ્રૉંગ) મજબુત
Sit (સીટ) બેસવું
Near (નીઅર) પાસે, નજીક
Lean (લીન) અઢેલવું, ઓઠી-કણુદેવું
Arm (આર્મ) હાથ
Look (લુક) જોવું
At (ઍટ) ની તરફ

પાઠ ૬ ઠો

Bench (બેન્ચ) બાંકડો
To sit on (ટુ સીટ ઑાન) બેસવાને
Are sitting (આર સીટીંગ) બેઠા છે
Am (એમ) છું
Boys (બૉય્ઝ) છોકરાઓ
That (ધૅટ) તે, પેલો
How (હાઉ) કેમ, કેટલું
Long (લૉંગ) લાંબુ
Foot (ફુટ) એક ફુટ, બારા ઈંચ
Touch (ટચ) અડકવું
See (સી) જોવું
Eight (એઇટ) આઠ
Wide (વાઇડ) પહોળું વિશાળ
Benches (બેન્ચીઝ) બાંકડા
Thirty (થર્ટી) ત્રીશ
Floor (ફ્લોર) જમીન
Count (કાઉન્ટ) ગણવું
A shoe (એ શુ) બુટ
Colour (કલર) રંગ
Brown (બ્રાઉન) ભુરો

પાઠ ૭ મો

A Shoe (બુટ વીષે)

Shoes (શુઝ) શુઝ, ઉપાન
Feet (ફીટ) પગો
Under (અંડર) નીચે
Here (હીઅર) અહિંયાં
How many (હાઉમેની) કેટલા
Each (ઇચ) દરેક
Foot (ફુટ) પગ
Right (રાઇટ) જમણું
Left (લેફ્ટ) ડાબુ
Leather (લેધર) ચામડુ
Toe (ટો) ટેરવું, બુટનો આગલો ભાગ
Heel (હીલ) એડી
Lace (લેસ) ગુંથેલી દોરી.
Sole (સોલ) તળીયું

પાઠ ૮ મો

The Class Room (વર્ગ વીષે)

Class room (ક્લાસરૂમ) વર્ગ
Stone (સ્ટોન) પત્થર
Very (વેરી) બહુ ઘણો
Ceiling (શીલીંગ) છત, શીલીંગ
Above (અબાવ) ઉપર
Our (અવર) આપણા
Room (રૂમ) ઓરડો
Wall (વોલ) દિવાલ, ભીંત
Door (ડોર) બારણું દરવાજો
Window (વીન્ડો) બારી
Glass (ગ્લાસ) કાચ
Through (થ્રુ) માંથી
When (વ્હેન) જ્યારે

પાઠ ૯ મો

My Cyes (મારી આંખો વીષે)

My eyes (આઇઝ) મારી આંખો
In front of (ઇન ફ્રન્ટ ઓફ) ની આગળ
Me (મી) મને, મારે
Out-side(આઉટસાઇડ)બહાર
Why (વ્હાય) શામાટે ?
Then (ધેન) ત્યારે
Road (રોડ) રસ્તો
Lots of (લોટસ ઓફ) ઘણા સંખ્યાબંધ

Men (મેન) માણસો
Sun (સન) સૂર્ય
So (સો) એટલો બધો
Bright (બ્રાઇટ) પ્રકાશિત
Tree (ટ્રી) ઝાડ
Tall (ટોલ) ઉંચા
Blue (બ્લુ) ભુરૂ
Sky (સ્કાય) આકાશ
Over (ઓવર) ઉપર
Bent over (બેન્ટ ઓવર) છવાયલું
All (ઓલ) સઘળા, બધા,

પાઠ ૧૦ મો.

The Eyes (આંખો વીષે)

The eyes (ધી આઇઝ) આંખો
These (ધીઝ) આ (બહુ વ)
To see with (ટુ સી વીથ) જોવાના કામની, જોવાને
Else (એલ્સ) બીજું
Teachers (ટીચર્સ) શિક્ષકો
Now (નાઉ) હવે હમણે
Pocket (પોકેટ) ગજવું
Eye brow (આઇ બ્રાઉ) ભવા
Eye-lids (આઇ લીડસ) પોપચાં

પાઠ ૧૧ મો.

My Hands (મારા હાથ વીષે)

Abdul (અબદુલ) છોકરાનું નામ.
My hand (માઇ હેન્ડ) મારો હાથ.
Thumb (થંબ) અંગુઠો
To touch (ટુ ટચ) અડકવાને
To point (ટુ પોઇન્ટ) બતાવવાને
To reach (ટુ રીચ) પ્હોંચવાને
Busy (બીઝી) ઉદ્યોગી, કામમાં
All the day (ઓલ ધી ડે) આખો દીવસ
Some times (સમટાઇમ) કોઇ વખત
Work (વર્ક) કામ, કામ કરવું
Play (પ્લે) રમવું
Teach (ટીચ) શિખવવું
To draw (ટુ ડ્રો) દોરવું, ચીતરવાને
But (બટ) પણ
Other (અધર) બીજા
To fight (ટુ ફાઇટ) લઢવાને

પાઠ ૧૨ મો.

The Hands (હાથ વીષે)

The hand (ધી હેંન્ડ) હાથ	Knock (નોક) પછાડવું અફાળવું
To hold out (ટુ હોલ્ડઆઉટ) બહાર કાઢવું ધરવું	Work (વર્ક) કામ કરવું
Fist (ફીસ્ટ) મુષ્ટી, મુઠી, મુકકો	

પાઠ ૧૩ મો.

My Body (મારૂં શરીર વીષે)

Any Body (બોડી) કોઇપિણ	Ears (ઇઅિસ કાન
Legs (લેગ્સ) પગો	Hear (હીઅર) સાંભળવું
Chest (ચેસ્ટ) છાતી	Walk વૉક) ચાલવું
Stomach (સ્ટમક) હોજરી પેટ	Lift up (લીફ્ટ અપ) ઉંચકવું
Neck (નેક) ગરદન ડોક	Bend (બેન્ડ વાળવું
Shoulder (શોલ્ડર ખભો	Ankle (એંકલ) પગની ઘુંટ
Knees (નીઝ) ગોઠણ ઘુંટી	Calf (કાલ્ફ) પીંડી, ઢીંચણ નીચેનો પગની પાછળનો માંશવાળો ભાગ
Toes (ટોઝ) ટેરવા	
Back (બેક) પીઠ, વાંસો	
Which (વીચ) જે, તે	

પાઠ ૧૪ મો.

My Feet (મારા પગ વીષે)

My feet (માઇફીટ) મારા પગ	Run (રન) દોડવું
Bharat (ભરત છોકરાનું નામ	Kinds (કાઇન્ડસ) જાત
Tell (ટેલ) કહેવું	Fun ફન) રમત મજા
Will (વીલ, ભવિષ્યકાળની નિશાની શ	Without (વીધાઉટ) શિવાય
	Could (કુડ) શકવું
Them (ધેમ) તેમને	Move (મુવ હાલવું, ખસવું
Please (પ્લીઝ) મહેરબાની કરીને	Nor (નોર) કે અથવા નહિ
	Leave (લીવ) છોડવું
Jump (જમ્પ) કુદવું	Seat (સીટ) જગ્યા બેઠક

પાઠ ૧૫ મેા.

My Body (મારૂં શરીર વીષે)

My body (માય બૉડી) મારૂં શરીર
Do (ડુ) કરવું, સહાયકારક ક્રિયાપદ.
Nose (નેાઝ) નાક
Lips (લીપ્સ) હેાઠ
Teeth (ટીથ) દાંત
Know (નેા) જાણવું
Do not know (ડુ નેાટ નેા) જાણતેા નથી

All of them (ઓલ ઓફ ધેમ) તેઓ બધા, (તેઓમાંના બધા
Tongue (ટંગ) જીભ
Talk (ટૉક) વાત કરવી
Eat (ઇટ) ખાવું
Mouth (માઉથ) મેાઢું
Bite (બાઇટ) કરડવું
Nod (નેાડ) એાચી, ગરદન
Close (કલેાઝ) બંધ કરવું
Put out (પુટ આઉટ) બહાર કાઢવું

પાઠ ૧૬ મેા.

The Body (શરીર વીષે)

The body (ધી બૉડી) શરીર
Hair (હેર) વાળ
Black (બ્લેક) કાળેા
Elbow (એલ્બેા) કેાણી કક.
Wrist (રીસ્ટ) હાથનુ કાંડું, પેાંચી
Nails (નેઇલ્સ) નખેા, નખ
Palm (પામ) હથેળી, પંજેા
Hip (હિપ) કેડ, કમર
Waist (વેસ્ટ) કમરબંધ, વાસ્કુટ.
Thigh (થાઇ) સાથળ

Fore-head (ફેાર હેડ) કપાળ
Temple (ટેમ્પલ) લમણેા
Chin (ચીન) હડપચી દાઢી
Cheek (ચીક) ગાલ
Stroke (સ્ટ્રેાક) ઘસીને સાફ કરવું
Breathe (બ્રીધ) શ્વાસ લેવેા
Nostrils(નેાસ્ટ્રીલ્સ)નસકેારા
Blow (બ્લેા) ફુ કરવું
Whistle (વીશલ) શિશેાટી વગાડવી

પાઠ ૧૭ મો.

Here and there (અહીં અને તહીં)

Syed (સૈયદ) છોકરાનું નામ
Map (મેપ) નકશો
Duster (ડસ્ટર) ધૂળ સાફ [કરવાનો લુગડાનો કકડો
Chalk (ચૉક) ચાક
Bring (બ્રીંગ) લાવવું
Mean (મીન) ઇરાદો રાખવો ધારવું.

પાઠ ૧૮ મો.

In the Class [ક્લાસમાં]

Class (ક્લાસ) વર્ગ
Chair (ચૅર) ખુરશી
Black-Board (બ્લેકબોર્ડ) (કાળુ) પાટીયું લખવાનું
Ink-pot (ઇંક પોટ) ખડીયો
Pieces (પીસીસ) ટુકડા કકડા
Register (રજીસ્ટર) નંબર, પત્રક
Blotting paper (બ્લૉટીંગ પેપર) બ્લૉટીંગ, શાહી ચૂસ કાગળ.
Letters (લેટર્સ) કાગળો
Bag (બૅગ) પાકીટ, કોથળી
Home (હોમ) ઘર
At home (ઍટ હોમ) ઘરે

પાઠ ૧૯ મો.

In the Class [વર્ગમાં]

Thank (થૅંક) આભાર માનવો. Show (શો) બતાવવું.

પાઠ ૨૦ મો.

In the Class [ક્લાસમાં]

Shall (શૅલ) ભવિષ્યકાળની [નિશાની
Are doing (આર ડુઈંગ) કરે છે
Get up (ગેટ અપ) ઉભા થાવ
Towards (ટુવર્ડ્ઝ) તરફ
Pick up (પીકઅપ, ઉંચકી લેવું
Come back (કમબૅક) [પાછા આવવું

Place (પ્લેસ) જગ્યા
Point (પોઇન્ટ) બતાવવું
Rub (રબ) ભુંસી નાખવું
Dust (ડસ્ટ) ધૂળ.
Falls down (ફોલ્સ ડાઉન) નીચે પડે છે

પાઠ ૨૧ મો.

Stand (સ્ટૅન્ડ) ઉભા થવું
Sides (સાઇડસ) બાજુ
Straighten (સ્ટ્રેઇટન) સીધું કરવું
Straight (સ્ટ્રેઇટ) સીધું
Behind (બીહાઇન્ડ) પાછ

પાઠ ૨૨ મો.

Was (વેાઝ) હતેા
Yes ter-day (યસ્ટરડે) ગઇ કાલે
Saw (સેા) જોયું
Went (વેન્ટ) ગયેા
O'clock (ઓકલેાક) કલાક
Gave (ગેવ) આપી
Think (થીંક) ધારવું
Took (ટુક) લીધી
Perhaps (પરહેપ્સ) કદાચ
Did not bring (ડીડ નેાટ બ્રીંગ) લાવ્યા નહિ
Left (લેફ્ટ) મુકી છેાડી દીધી
House (હાઉસ) ઘર
To-day (ટુડે) આજ

પડ ૨૩ મેા.

Sun Shine (સુર્યનું પ્રકાશવું)

Sun shine (સન શાઇન) સૂર્યોદય, સૂર્ય પ્રકાશ
On high (ઓન હાઇ) ઉંચે
Hot (હૅાટ) ગરમ
Far (ફાર) વધારે (દૂર)
Too hot (ટૂ હૅાટ) ઘણું ગરમ
Let (લેટ) દેવું
Cool (કુલ) છાયડાવાળુ
Yonder (યેાન્ડર) પેલાનીચેના
Pool (પુલ) નાળુ
Under-neath (અંડર નીથ) નીચે
Mango tree (મૅંગેા ટ્રી) આંબાનું ઝાડ

Shade (શેડ) છાંયડો
God (ગૉડ) ઇશ્વર

Who (હુ) કોણ, જે, કે
Green (ગ્રીન) લીલુ

પાઠ ૨૪ મેા.

It is very hot to-day (ઇટ ઇઝ વેરી હૉટ ટુડે) આજે ઘણી ગરમી છે
A hot day (ગરમીનેા દીવસ)
Grass (ગ્રાસ) ઘાસ, ખડ
Looks (લુકસ) દેખાય છે
Dry (ડ્રાય) સુકું
Withered (વીધર્ડ) ચીમળાયલું.
Breath of fire (બ્રેથ ઑફ ફાયર) વરાળ
Seems (સીમ્સ) દેખાય છે
To burn (ટુ બર્ન) બાળવાને
Earth (અર્થ) દુનિયા
Birds (બર્ડ્ઝ) પંખીઓ
Beaks (બીક્સ) ચાંચ
Gasp (ગાસ્પ) મહા મહેનતે શ્વાસ લેવેા
Dusty (ડસ્ટિ) ધુળવાલા
Long for (લૉંગ ફૉર) રાહ જુવે છે.

Water (વૉટર) પાણી
Ground (ગ્રાઉન્ડ) જમીન
Is covered (ઇઝ કવર્ડ) ઢંકાયેલી છે
Cows (કાઉઝ) ગાયેા
Goats (ગોટસ) બકરાઓ
Houses (હાઉસીસ) ઘરેા
Bear (બેર) સહન કરવું.
Heat (હીટ) ગરમી
Thirsty (થર્સ્ટી) તરસ્યાં
Want (વૉન્ટ) માગવું જરૂરમાં હેાવું
Kind (કાઇન્ડ) માયાળુ
Ask (આસ્ક) કહેવું
Feel (ફીલ) લાગે છે
Cool (કુલ) શિતળ
Breeze (બ્રીઝ) પવનની લહેરી
Fan (ફૅન) પંખેા
To drink (ટુ ડ્રીંક) પીવાને
Cold (કોલ્ડ) ટાઢું, શીતળ

પાઠ ૨૫ મો.

Rain (વરસાદ)

Gone away (ગૉન અવે) જતો રહ્યો છે દૂર ગયોછે
Or (ઑર) અથવા
Is hinding (ઇઝ હાઇડીંગ) છુપાઇ ગયો છે
Rain (રેઇન) વરસાદ
Thunder (થંડર) મેઘ ગર્જના કડાકો
Roars (રોઅર્સ) ગાજે છે.
Cloud (ક્લાઉડ) વાદળા
Loud(લાઉડ)મોટેથી, જોરથી
Have covered (હેવ કવર્ડ) ઢાંકી દીધું છે
Peacocks (પીકૉક્સ) મોર
Cry (ક્રાય) બુમ અવાજ કરે છે
Crying (ક્રાઇંગ) બુમો પાડતા
Things (થીંગ્સ) વસ્તુઓ

Rain drops (રેઇન ડ્રોપ્સ) વર્ષાદના ટીપાંઓ
All around(ઑલ એરાઉન્ડ) સઘળી બાજુ બધે
Leap (લીપ) કુદી પડવું, છલંગ મારવી
Upon (અપૉન) ઉપર
Thirsty (થરસ્ટી) તરસી તૃષાતુર સૂકાઇ ગયેલી
Lightning (લાઇટનીંગ) વિજળી
Flashes (ફ્લેશીશ) ઝપકેછે.
Turning (ટર્નીંગ) ફેરવી નાખતાં
Darknes(ડાર્કનેસ) અંધકાર
Light (લાઇટ) પ્રકાશ, તેજ
Have spent (હેવ સ્પેન્ટ) ખપી ગયો છે, ખલાસ થાયો છે

પાઠ ૨૬ મો.

In the Class [ક્લાસમાં]

Wear (વેર) પહેર છે
Coat (કોટ) ડગલો
Trousers(ટ્રાઉઝર્સ)પાટલુણ
Never(નેવર) કોઇ દિવસ નહિ
Naughty (નોટી) તોફાની

Idle (આયડલ) આળસુ
Always (ઓલવેઝ) હમેશાં
Red (રેડ) લાલ રાતો
Strong (સ્ટ્રોંગ) મજબુત
Learn (લર્ન) શિખવું

Lessons (લેસન્સ) પાઠો
Quarrels (ક્વૉરલ્સ) કજીઆ કરે છે.
Takes away (ટેકસ અવે) લઇ જાય છે
Toys (ટાય્ઝ) રમકડાં
Beats (બીટસ) મારે છે
Calls (કાલ્સ) બોલાવે છે
Names (નેઇમ્ઝ) નામ
Ready (રેડી) તૈયારી
To fight (ટુ ફાઇટ) લડવાને
Bad tempered (બેડ ટેમ્પર્ડ) ખરાબ સ્વભાવનો
Selfish (સેલ્ફીશ) સ્વાર્થી
Unkind (અનકાઇન્ડ) નિષ્ઠુર દયા વગરનો
Speak (સ્પીક) બોલવું
Like (લાઇક) ચાહવું
Keep out of way (કીપ આઉટ ઓફ વે) દૂર રાખવું.

પાઠ ૨૭ મો.

The Sun (સુર્ય)

Every thing (એવરી થીંગ) દરેક ચીજ
World (વર્લ્ડ) દુનિયા
The Sun [ધી સન] સુર્ય
Hurts (હર્ટસ) ઇજા કરે છે
True (ટ્રુ) ખરૂં સાચું
Long time (લૉંગ ટાઇમ) વધારે વખત
Shall become (શેલ બીકમ) [થશે.
Blind (બ્લાઇન્ડ) આંધળા
Something (સમથીંગ) કાંઇક
Warm (વોર્મ) ગરમ
Plants (પ્લેન્ટસ) રોપાઓ છોડવાઓ
Makes grow (મેકસ ગ્રો) ઉગાડે છે
Dead (ડેડ) મરણ પામેલ
Die (ડાઇ) મરી જાવું
Life (લાઇફ) જીંદગી
Night (નાઇટ) રાત
Does give (ડઝ ગીવ) આપે છે
Evening (ઇવનીંગ) સાંજ
Leaves (લીવ્ઝ) છોડે છે
Goes down (ગોઝ ડાઉન) નીચે જાય છે
West (વેસ્ટ) પશ્ચિમ
Sleep (સ્લીપ) સુવું
All over (ઑલ ઓવર) બધે

Parts (પાર્ટ્સ) ભાગો
People (પીપલ) લોકો
Lands (લૅન્ડ) દેશો, જમીન
Wake up (વૅક અપ) ઉઠે છે
To go to bed (ટુ ગો ટુ બૅડ) સુઇ જાવું

પાઠ ૨૮ મો

Branches (બ્રાન્ચીસ) ડાળીઓ
Grass (ગ્રાસ) ઘાસ પડ
Is building (ઇઝ બીલ્ડીંગ) બાંધે છે
Away (અવે) દૂર
Is finished (ઇઝ ફીનીશ્ડ) પુરૂં થયું છે
Lay (લે) મુકવું
Eggs (એગ્સ) ઇંડાઓ
After (આફ્ટર) પછી
Weeks (વીક્સ) અઠવાડીયા
Hark (હાર્ક) કાન દઇને સાંભળવું
Sweetly (સ્વીટલી) મધુરતાથી
Sings (સીંગ્સ) ગાય છે
Happy (હૅપિ) સુખી
Will frighten (વીલ ફ્રાઇટન) બીવાડશે
Will wait (વીલ વેઇટ) રાહ જોઇશ
Till (ટીલ) જ્યાં સુધી
Wonder (વન્ડર) આશ્ચર્ય પામવું
Will be (વીલ બી) થશે
Worms (વર્મ્સ) જંતુઓ
Seeds (સીડ્સ) બીયાંઓ
Mother (મદર) મા
Carry (કૅરી) લઇ જાવુંજ
She (શી) તેણી સ્ત્રી. પુ. એક વચન નારી જાતી
Satisfied (સેટીસ્ફાઇડ) સંતોષી તૃપ્ત
Feed (ફીડ) ખવરાવવું
So many (સો મેની) એટલા બધા
Hungry (હંગરી) ભૂખ્યો

પાઠ ૨૯ મો.

Kite (કાઇટ) પતંગ
Pretty (પ્રેટી) સુંદર
Pink (પીંક) ગુલાબી રંગ
Blue (બ્લુ) વાદળી
Bamboo (બાંબુ) વાંસ
To wind (ટુ વાઇન્ડ) વીંટાળવું
String (સ્ટ્રીંગ) દોરી
Fly (ફ્લાય) ઉડવું
Filed (ફીલ્ડ) ખેતર
While (વ્હાઇલ) જ્યારે
To let go (ટુ લેટ ગો) જવા દેવું
Hurrah (હુરે) ખુશાલી ના પોકાર
Is going up (ઇઝ ગોઇંગ અપ) ઉંચે ચઢે છે.
Is coming down (ઇઝ કમીંગ ડાઉન) નીચે ઉતરેછે
Pull (પુલ) ખેંચવું
A little (એ લીટલ) જરા
Tighter (ટાઇટર) વધારે મજબુત
Beautiful (બ્યુટીફુલ) સુંદર
Wind (વીન્ડ) પવન
Against (અગેઇન્સ્ટ) સામે વિરૂદ્ધ
Higher (હાયર) વધારે ઉંચે
Alone (અલેાન)એકલું

પાઠ ૩૦ મો

Merchaut (મરચંટ) વેપારી
Slipped (સ્લીપ્ડ)લપસી ગયો
Could not get out (કુડ નોટ ગેટ આઉટ) બહાર નીકળી શકાયું નહી
Wanted (વોન્ટેડ) માગતો હતો
To draw (ટુ ડ્રૉ) ખેંચવાને
Help (હેલ્પ) મદદ
Sack (સેક) કોથળી ડોળ
Crawl (ક્રૉલ) યુકિતથી ભરાઇ જાવું
To eat up (ટુ ઇટ અપ) ખાઇ જવાને
Saved (સેવ્ડ) બચાવ્યું
To settle (ટુ સેટલ) પતાવવું. [નક્કી કરવું, ચુકાદો આપવો

Case (કેસ) બાબત
Thought (થૉટ) વિચાર્યું
To himself (ટુ હીમસેલ્ફ) તેના જાતે
Enemy (એનીમી) શત્રુ
Heavy (હેવી) ભારે
Market (મારકેટ) બજાર
Fig-tree (ફીગટ્રી) અંજીરનું ઝાડ
Plucks (પ્લકસ) તોડી લે છે ઉતારી લે છે
Fruit (ફ્રુટ ફળ)
Eaten up (ઇટન અપ) ખવાઇ ગયેલું
Jackal (જેકલ) શિયાળ
Cameby (કેઇમ બાય) રસ્તે મળ્યું.
Heard (હર્ડ) સાંભળ્યું
Bag (બૅગ) કોથલી
Quick (કવીક) ઉતાવલ કરવી.
Tie (ટાઇ) બાંધવું
Tied (ટાઇડ) બાંધ્યું
Stick (સ્ટીક) લાકડી
Beat to death (બેટ ટુ ડેથ) મારી નાખ્યો

પાઠ ૩૧ મો.

Piece (પીસ) શિક્કો
Describe (ડીસ્ક્રાઇબ) વર્ણન કરવું
Round (રાઉન્ડ) ગોલ
Smooth (સ્મુથ) સુંવાળું લીસું
Shining (શાઇનીંગ) ચળકતો
Silver (સીલવર) ચાંદી રૂપું
Is written (ઇઝ રીટન) લખ્યું છે
Rupee(રૂપી) રૂપીઓ
Whose (હુઝ) કોનું
Emperor (એમ્પરર) શહેનશાહ.
India (ઇન્ડીયા) હિંદુસ્તાન
Buy (બાય) ખરીદવું
Sweets (સ્વીટસ) મીઠાઇઓ
Lot of (લોટ ઑફ) ઘણી
Enough (ઇનફ) પુરતું
Ourselves (અવરસેલ્વઝ) આપણે જાતે
Sweet-seller (સ્વીટ સેલર) મીઠાઇવાળો કંદોઇ.
Fond of (ફોન્ડ ઑફ) શોખીન
Put on (પુટ ઓન)પહેરવું

પાઠ ૩૨ મો.

Goodmorning (ગુડ મૉર-નીંગ) સવારની સલામ
Fresh (ફ્રેશ) તાજુ
Several (સેવરલ) જુદુ જુદુ
Kinds (કાઇન્ડસ) જાતો
Different (ડીફ્રરન્ટ) જુદી જુદી
Worth (વર્થ) કીંમત
Measure (મેઝર) માપ, તોલ
Polite (પોલાઇટ) સભ્ય, વિવેકી
Will do best (વીલ ડુ બેસ્ટ.) બનતું કરીશ,
To gether (ટુગેધર) સાથે
Packet (પેકેટ) કોથળી
Hope (હોપ) આશા રાખવી
Enjoy (એન્જોય) મજામારવી

પાઠ ૩૩ મો.

School boy (સ્કુલ બોય) વિદ્યાર્થી
Sick (શિક) માંદો
Poor (પુવર) ગરીબ
At Nine (એટ નાઇન) નવ વાગે
Bed (બેડ) બિછાનું, પથારી
Wrapped (રેપ્ડ) વીંટાએલું
Round (રાઉન્ડ) આજુબાજુ
Pain (પેઇન) દરદ
Some what (સમ વોટ) કાંઈક
Less (લેસ) થોડું, કમી
Feltill (ફેલ્ટઇલ) માંદો હતો
To dress (ટુ ડ્રેસ) કપડા પહેરવાં
At noon (ટુ નુન) બપોરે
May feel better (મે ફીલ બેટર) સારૂં થઈ જશે
Groans (ગ્રોન્સ) દુઃખથી બુમો પાડેછે પીડા પામેછે.
Sobs (સોબ્સ) ડુસકા ભરેછે રૂવે છે.
Wonderful (વન્ડરફુલ) આશ્ચર્યકારક, અજાયબી ભરેલું

Rest (રેસ્ટ) આરામ
Illness (ઇલનેસ) માંદગી
Not to be feared (નોટ
ટુ બી ફીયર્ડ) ધાસ્તી
રાખવાની નથી બીહવા-
જેવું નથી,

પાઠ ૩૪ મો.

Buying (બાયીંગ) ખરીદ કરતાં.
Selling (સેલીંગ) વેચતા
Shop-keeper (શોપ-કીપર) દુકાનદાર
Knife (નાઈફ) ચાકુ, છરી
Plenty of (પ્લેન્ટી ઓફ) ઘણા
Knives (નાઇવ્ઝ) બહુ વ. ધપ્પુઓ
Cheap (ચીપ) સસ્તા
Price (પ્રાઇસ) કીંમત
Handle (હેન્ડલ) હાથો
Dear (ડીયર) મોંઘુ

પાઠ ૩૫ મો.

Awake (અવેક) ઉઠવું જાગવું
Music (મ્યુઝીક) ગાયન
Bush (બુશ) ઝાડી
Brake (બ્રેક) ઝાડી
Bow (બાઉ) નમસ્કાર કરવા
Prayer (પ્રેયર) પ્રાર્થના
Though (ધો) જો કે
None (નન) કોઈ નહિ
Creatures (ક્રીચર્સ) પ્રાણીઓ
Doth care (ડથ કેર) કાળજી રાખેછે.
Rule (રૂલ) નિયમ
Laggands (લેગાંડસ) રખડુ
Stool (સ્ટુલ) સ્ટુલ—પાટલી
Just (જસ્ટ) બરાબર વાજબી
Try (ટ્રાય) કોશીશ કરવી
Hardest (હાર્ડેસ્ટ) ઘણું સખત
Learn (લર્ન) શિખવું
To obey (ટુ ઓબે) આગ્ના પાળવી
Honour (ઓનર) માન આપવું.

Parents (પેરન્સ) માતપિતા
Day by day (ડે બાય ડે) હંમેશા
Serve (સર્વ) સેવા કરવી
Whatever (વોટએવર) જેકાંઇ
Grow old (ગ્રો ઓલ્ડ) ઘરડા થવું.
Repaid (રીપેઇડ) બદલો વાળ્યો
Thousand fold (થાઉઝન્ડ ફોલ્ડ) હજારેગણો
Because (બીકૉઝ) કારણકે
Old (ઓલ્ડ) ઘરડા